

再論蘇聯發行人造衛星

美國之人造衛星，原預定於一九五八年春季發射，不料蘇聯竟搶先數月放出一顆人造衛星，美國方面尤為失策，於是蘇聯政府對發展科學之重視，社會則對蘇聯科學技術之進步，白宮當局亦一再召見有關人員，對於蘇聯之成就，亦表示讚賞，蘇聯之發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰，蘇聯之發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰，蘇聯之發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰。

蘇聯人造衛星

美國，華盛頓，美聯社電，美空軍部發言人昨日表示，蘇聯發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰，蘇聯之發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰，蘇聯之發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰。

科學家要合作

紐約廿二日加拿大社電，英女皇王夫非立王子，昨在美國物理學會中演講，世界各國科學家應互相合作，致力對人類有益之科學工作。

洪門達權社

社址：溫哥華市
社長：曾均隆
副社長：李九
財政：曹秀夫
秘書：曹秀夫
幹事：曹秀夫

本會宗旨：本會宗旨為推廣科學知識，促進科學研究，並藉此向美國挑戰，蘇聯之發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰，蘇聯之發行人造衛星，其目的在於顯示其科學技術之進步，並藉此向美國挑戰。

新邊麵包
美味新鮮
Lux Theatre
院戲斯樂
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映談話時事畫片

水龍匠
P. Belorus & Co.
625 MAIN ST.
電話：MA 1488 或 EX 1550
日夜服務特別時間不另收費
門修及裝置煤氣爐各種水龍
器具行價大平特平
比露斯公司啟

錦繡芙蓉
言情小說
不期而遇，王文蘭引指其額曰：「昨宵作得好事來，」
龍清輝則曰：「去夕風流，皆吾妻所賦詩，如何忽有怨意？」王文蘭則曰：「吾王文蘭豈同流合污，其所不酸不姑，反玉成之者，無非欲吾夫感我，他日覺有人可愛過我時，亦不棄我如敝屣矣。」淚從眼角而出，滴落枕邊，王文蘭所云，不啻將其心腹，盡示於龍清輝，龍清輝感其情，吻之曰：「蘭，爾始終是吾之妻，天長地久，永不分離，至彼開花野草，偶爾開情，不可同日而言也。」遂以巾為之拭淚，王文蘭則曰：「珍珠亦不如我，」龍清輝又引手摩挲王文蘭之曰：「我不惜傾城之貌，」龍清輝又引手摩挲王文蘭之曰：「我不惜傾城之貌，」龍清輝又引手摩挲王文蘭之曰：「我不惜傾城之貌，」

大藥房
MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
電話：TA 8634
總街四六三號
專配西藥
化驗器材
攝影器材
沖晒器材
文房用具
書報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

周愛權
驗眼配鏡專家
精驗各種時時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話：MARine 5938

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA 1935
本館主人啟
貴客光顧 無任歡迎
上等廚師 烹調精巧
地方雅潔 招呼真誠
大筵小酌 隨時應命
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜

曹新藥行
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.
▲補腎固精丸 四兩庄六元
▲鹿耳丸 四兩庄六元
▲牛黃解毒丸 四兩庄六元
▲男子七疳丸 四兩庄六元
▲清血解毒丸 四兩庄六元
▲救急丸 四兩庄六元

國慶大減價
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B.C.
▲展期至十月二十六日止，書籍一律七折計算，不包括畫報與定期刊物
▲建築師繪圖基礎一元八角 攝影入門五角半 化學初步九角 數學（適合學校適用）一元三角半 普通化學上下每本一元 無線電測量一元六角 超高频技術初級一元五角半 電鍍與油漆手冊三元三角 結晶品體學六角 雷達是怎樣工作的七角半 體面幾何二角半 宇宙的秘密六角半 鋼筋混凝土樓蓋計算二元四角半 人民畫報 新中華 經濟導報 中國電影 鄉土半月刊 僑務月報 大眾科學 世界知識 週末 良友 幸福 歡迎長期訂閱 但付來支票兩元試閱定單表歡迎 恭祝遠近各界前途發達

好身體想飲
潘人和馳名
男女聖藥
毛鷄藥酒
廿四安士 每樽三元四角
十二安士 每樽一元七角
現貨交易 貨真價實
批發零售 一律歡迎
總代理 長春商業公司
地址 溫哥華市維多利亞街
CHANG CHUN & CO.
433 Gore Ave. Vancouver 4, B.C.

天生堂
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話：PA. 4476
Vancouver, B.C. Canada
自療發育機每架拾五元 C.O.D. 私家亦不受
▲育龜大力丸 兩打 十六元五角
▲自療發育機 每架拾五元 C.O.D. 私家亦不受
▲育龜大力丸 兩打 十六元五角
▲自療發育機 每架拾五元 C.O.D. 私家亦不受
▲育龜大力丸 兩打 十六元五角

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TAtow 1377
有餐館一間。在暢旺區域。用具齊備。取價四千五百元。另點貨。有意經營斯業者。請來本辦事處商議。
本處常有屋宇商店及工業業出賣請留意
吳國華辦事處啟

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone: PACific 6436
Vancouver, B.C.
▲補腎丸 四兩庄六元
▲鹿耳丸 四兩庄六元
▲牛黃解毒丸 四兩庄六元
▲男子七疳丸 四兩庄六元
▲清血解毒丸 四兩庄六元
▲救急丸 四兩庄六元

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
1118 Hastings St. W.
PACific 8829

堅利公司
The KINLEY CO.
639 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
目錄印備 函詢即寄

雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜

雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜

雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜
雲南名菜 雲南名菜

廣 東 麵 廠
FIFTY NOODLES LTD
 213 Cordova St. East
 Vancouver, B.C., Can. V6C 3S6

粗 · 細 · 炸 · 麵
 中西餐館合用
全 · 蛋 · 干 · 麵
淨 · 干 · 麵
 零售發行 歡迎索辦

香港明記參茸行

Ming Kee Medicine Co.

127 WING LOK ST. E. HONG KONG



司理 劉正明謹識

著名

鹿參 三鞭大補參
 武陽蛤蚧大補參



本行專辦

外埠各埠 土人參
 野山挖參 陰精妙參
 北高麗參 石柱蓮參
 吉林參 環本虎耳
 古鹿茸 各省藥材
 北鹿茸 燕桂官耳
 燕桂官耳

七十一

一百一

街重

永源

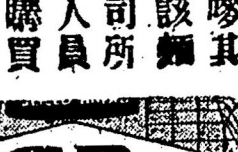
港務

乾坤大補丸

功能潤肺開胃。滋血生精。健身補腦。祛煩解鬱。強心壯骨。明目寧神。主治腎虛虛虧。陽萎早泄。耳鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。失眠健忘。價格：每樽百粒。可供一百天用。正價七元五角。郵費五角。兩樽十五元。郵費免收（漢）

Somersetwiva Co.
60 E. 42 St. N.Y.N.Y.
紐約仁壽藥行

漂列地磚麵包更
改名爲的B麥其
名雖改易但該麵
包仍爲舊公司所
發賣仍爲舊人員
所製造請君購買
的B麥麵包莫論
在何處購買時時



GB
100% WHEAT
WHITE
SUCED BREAD

◎專醫瘋癲症

上海新中國醫學院畢業
考試院檢覈合格中醫生
暫寓亞力山大街四一號
電話 TA. 9657

師醫中
惠謙氏

精和力助大
是汝所應得
此藥丸能補益精神安
睡及防傷寒令汝精神
爽利 每盒卅粒五元
卡路街夾加都華街
奄藥材店啟

Empire Drug Store
Carrall & Cordova St
Vancouver, B. C.
Phone PA. 4934

伯鰲影相館
Yorkman Studio
617 Main St. PA. 4578
Vancouver, B. C.

精寫炭相
永不脫色

本社在華區

本館影象庭相
精繪各種照相
與製鑲文件等

司理 張法明 啓

HOTEL SUN AH
109 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064

新亞旅館 華區總中
出入利便 房舍通爽
床褥清潔 暖氣熱水
日夜供應 招呼週到
備胸光顧 格外歡迎

金星長壽片第七期

專售及修理各種家庭電具各名國廠

曾雲飛 曾雲仙 新俠俠
鍾麗容 江峯 李錦帆

沙三少 全套三張

林鳳聲 李錦昌 新炳榮
許佩珊 何家權 新麗黛
曾雲飛 陳惠貞 杜國威

金葉菊 全套三張

鍾麗山 李錦昌 白鵝紅
梁素琴 紅陳女 李錦帆

客途秋恨 全套三張

陳露蔭 少新權
金剛峰 鄧玉霞 麥申

美聲最新三十三轉慢片

嫦娥奔月 全套三張

孔桂榮主唱南音 客途秋恨 一張

新聲第一期最新慢片

影相機錄音機與傳真機

◎醫生黃基靄

地址：陸路街三百四十六號
電話 Marine 5995

增羣益經銷書報畫刊

文學世界	四毫	中華文藝	式毫五
家庭生活	式毫五	兒童樂園	式毫五
人生漫談	式毫五	青年文友	式毫五
小說精華	式毫五	大洋英語	式毫五
春風芥粹	七毫	祖國掌聲	五毫
自由之路	七毫	國粵光輝	九毫
京華煙雲	七元	廣東點心	七毫五
瞬息京華	八毫五	漢鏡大全	壹元
黛綠年華	七毫五	國際電影	七毫五
文壇	四毫	良友	四毫
中華	三毫	亞洲	三毫
中外	三毫	東西	三毫
白由人	五毫	祖國	三毫
加國不另收郵費		太平洋週報每份一毫	
郵票十足通用			

粵高華啓明公司

MIN'S Confectionery

672 Alexander St. 374 Powell St.

專辦大宗
 中國絲髮男女衣
 芝蘭舖及永松名
 豐官燈家具蘇杭
 雜貨應有盡有目
 錄印便函索即奉
 精造
 各款小衫線仔番
 欄發館用衣樓仔
 女衫廚衣廚褲圍
 身棉布茶巾飯店
 床布枕袋毛巾毯
 綢大置貢獻
 電話 MA. 4929
 KUN KONG SUK CO.
 27 DENNIS ST.
 髮絲圖公司
 光司公
 VANCOUVER B.C.
 總發行所
 3317 W. 8th Ave.
 Vancouver, B. C. BA. 5005
 廣生藥局景君銘啟

◎重新廣告

本旅館新主人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽暖設備床褥新買清潔水喉冷熱招待妥當茶任便接洽隨時特別歡迎

NOTARY PUBLIC
Gordon W. Cumyow
 501 Main St.
 溫日勝
 公証人

遺囑
 及辦理各種文件
 代理買賣股票

亞旅社
TUNG AH ROO
 101 E. PENDER
 Vancouver 4, B. C. 電話

康復淨
 時常充足
 來往駐宿
 搏陸行李
 飛機
 服務代辦
 胡飲歡迎

打街請由正門入可免

燒氣熱水
 各界贊揚
 長住留宿
 上落泊妥
 船紙
 車票
 如蒙垂鑒

電話 PA. 6513

關邦健謹啓

羅家會 劉錦超 穆 桂 英 二張
羅雲山 曾云飛 殷淑芳 莊周蝴蝶夢 三張
鄭國寶 張小五 畢之明
羅家會 李寶倫 雲體芳
李慧 鍾慈章 靳炳芳
陳楚玲 張保強 施泰德
張瓊仙 燕子樓 一張
外埠歡迎 C.O.D. 交易 快捷安全

羅包片唱通普及壽長 滙豐

萬有

ROY'S 450 Main St. Vancouver, B.C. PA. 1813

馬開錫電器行

目錄印備函索即奉 精工接裝

針灸醫師李經啟事

爲在卡城正式開業啓事

僕自應診卡城忽數月茲爲適應加中橋梓及外邦人士就診計爰
租新址備証開業已於八月一日正式應診 凡我舊雨新知賜教請
移玉或通訊新址爲盼

ENGINEER

各種電火煤氣熱水爐工程

時人軼話

我國造船世家

羅濤一門三傑

宇

每次都給他向來者委婉地，謙遜地推卸了；事實上，他的工作，整日都是很繁忙，在他的辦公室裏，經常地都有許多外賓到來跟他作定船的接洽呢！

忙裏偷暇，可是，在一個星期的繁忙工作之後，在禮拜天，他都是約同他的父兄弟姊妹及各子姪，駕着他財利的遊艇，駛到歐洲他的別墅裏去，大家歡歡喜喜，在此談天說地，洗脫一個星期工作的辛勞，並打趣地，跟各天真的子姪們玩個痛快。

羅君對待同事友人們，也有他的一套，在平時，他給職工們的待遇，也比其他華資船廠的優待得多，在每年年底，他更踴躍行賞，在一般地，更召集全体職工，痛快地飲一頓，作為彼此合作一年一個大聚會，這是他主理船廠的一個突出的而富有人情味的一種措施，他將事業恰似大

家庭化起來，憂戚相關，患難與共的精神，值得我們佩服的。

記王造時

雨文

「時勢造英雄，英雄造時勢，王造時乎？王造時乎？能造時勢乎？」

這是昔年一個頑皮的大學生，在黑板上寫了這些字句，來和一個新自美返國，初登講台的教授——王造時開的玩笑。

王造時實在是一個忠厚人，勤學迂謹，性格一如他的相貌，對於他，鄒韜奮在蘇州獄中，把他描寫成肥肥胖胖，面圓圈作富家翁，一個地主階級出身的公子哥兒，當時他們同在獄中，正有着同一的不可知的命運，正應同病相憐，何以有這揶揄的話，由此，一方面可見鄒韜奮的刻薄，所以短命，另一方面鄒韜奮對當時的「七君子」內中其他五個人却是這份恭維。

所謂「七君子」，實在是很偶然造成的，從前曾有人很爽快地指出：「七個糊塗虫，糊塗糊塗地逮捕在一起，於是就成了七君子」，王造時的成員，

加拿大
 金源利興記
 GIM LEE YUEN HING KEE
 75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B. C.
 PHONE - MA. 9743

合時
 金清芳
 水仙花
 冬季參
 茸補品

新世界旅館
 司理 陳金生
 黃國運

176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
 Vancouver, B. C.

葉求錦	Dr. K. G. Yip 591 Main St.	Phone: Off. PA. 1716 Res. HE-3-8103
龔邦耀	Dr. E. N. Gang 193 E. Hastings	Phone: Off. PA. 8610 Res. EM. 7017
趙社鴻	Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings	Phone: Off. MA. 2053 Res. WA. 2-8211
陳繼堯	Dr. G. H. Chan 628 Main St.	Phone: Off. TA. 2824 Res. DI. 6846
梁魁魂	Dr. S. W. Leung 426 Main St.	Phone: Off. TA. 4994 Res. GH. 7744
黃永源	Dr. W. Y. Wong 221 Main St.	Phone: Off. PA. 4789 Res. CE. 8358
陳因	Dr. Theo. Y. Chang 193 E. Hastings St.	Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-L
周亮英	Dr. L. Ying Chou 1541 West Broadway	Phone Off. CE. 0941 Res. CH. 8626
小兒科 黃文雄	Dr. Jock Wong 193 E. Hastings St.	Off. MU 3-5230 Res. DI 0327
內科 外科 徐鐸權	Dr. Dodd Q. Chu Suite 4, S. Burnaby Phone Off. HE. 3-0545	3745 Kingsway Res. HE 3-6783
產婦專 科科醫 蔣黃文英	Dr. M. H. Chung Suite 2, 224 E. Broadway Phone Off. EM. 2618	Res. BA. 1884
趙社現	Dr. W. S. Chu 424 Main St.	Phone: Off. TA. 4843 Res. N.W. 4745X1
李達宸	Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings	Phone: Off. PA. 7059 Suite 101
吳順才	Dr. Chye S. Goh Office MA. 6302	1801 Main St. Suite 8

